Совет Безопасности

28 July 2000
Russian

Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Хорватии при Организации Объединенных Наций от 27 июля 2000 года на имя Председателя Совета Безопасности

По поручению моего правительства имею честь препроводить Совместное заявление президентов Чешской Республики Вацлава Гавела, Республики Хорватии Степана Месича и Республики Словении Милана Кучана, подписанное и обнародованное 11 июля 2000 года в Дубровнике, Хорватия (см. приложение).

Я хотела бы просить Вашего любезного содействия в распространении настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Елена Грчич Полич
Временный Поверенный в делах

**Приложение к письму Временного Поверенного в делах
Постоянного представительства Хорватии при Организации
Объединенных Наций от 27 июля 2000 года на имя
Председателя Совета Безопасности**

**Совместное заявление
президентов Чешской Республики Вацлава Гавела,
Республики Хорватии Степана Месича и Республики
Словении Милана Кучана**

Дубровник, 11 июля 2000 года

Президенты Чешской Республики, Хорватии и Словении провели 10 и 11 июля встречу в Дубровнике, городе, известном своими традициями свободомыслия.

Они выражают свою общую обеспокоенность в связи с последними событиями в Союзной Республике Югославии, особенно изменениями Конституции, которые были недавно приняты скупщиной Югославии. По мнению трех президентов, эти изменения в Конституции создают угрозу для демократии, ставят в неравное положение субъектов Федерации и равносильны высокомерному неприятию международно признанных принципов. Участники встречи считают, что, хотя цель утвержденных в Белграде изменений в Конституции заключалась в том, чтобы лишить Черногорию ее статуса, на практике они могут привести к распаду Союзной Республики Югославии.

Президенты воспользовались предоставившейся возможностью и встретились с президентом Черногории г-ном Мило Джукановичем и ознакомились с его оценкой нынешней ситуации. Они заявили о том, что с пониманием относятся к заявлению, опубликованному скупщиной Черногории, которое является ответственной реакцией на ситуацию, в которой оказалась Черногория в результате решения, принятого в одностороннем порядке без участия ее законных представителей. Они заявили о своей поддержке политики, которую до настоящего времени проводят правительство Черногории и ее президент, особенно предпринятых ею недавно мужественных шагов, способствующих дальнейшему укреплению ее отношений с демократическими государствами на территории бывшей Югославии и всего региона.

Президенты убеждены в том, что международное сообщество должно незамедлительно сделать все от него зависящее для защиты прав человека, гражданских и конституционных прав граждан Союзной Республики Югославии и, тем самым, граждан Черногории и не допустить, чтобы дальнейшее развитие нынешней ситуации привело к новой волне насилия. Они подчеркивают, что для них будет неприемлемым любое силовое или конфронтационное решение, на которое мог бы рассчитывать белградский режим, тем более что это могло бы привести к дестабилизации всего региона.

Право определять демократическим путем судьбу Союзной Республики Югославии имеют только граждане Сербии и Черногории. Они имеют также право стать частью демократической Европы, идущей по пути интеграции. Развитие событий в этом регионе больше не может определять человек, которого обвиняют в совершении военных преступлений.